

امور تحریریه ایچون فؤاد بکه
وامور اداره ایچون آرتین افندییه
مراجعت اولنور.

مجله ادبیات

اداره خانه سی باب عالی جاده سنده
۵۲ نومرولو « شرکت مرتبیه »
مطبعه سیدر.

استانبول ایچون سنه لکی مطبعه دن
آلنق شرطیله ۴۰، طشره لره پوسته
اجرتیله برابر ۶۰ غروشدر.

مسکمزه موافق آثار قبول اولنور.
درج ایدلین اوراق اعاده اولماز.

نسخه سی ۱ غروش

پنجشنبه کونلری نشر اولنور ادبی، فنی و صناعی غزیه در

نسخه سی ۱ غروش

سود قاتوب اون دقیقه قدر قايناندقدن
صوکره شکر قویکیز. آتشدن قالدیروب
یاری صغوتکز. بوسودلو چقولانهك دروننه
سکریمورطه صاریسی چالکز. صوکره بو
مخلوطی اوافق قابله یاخود برچوقور قابه
آیریکز. بوقابی خارجی تسخین ایدلمش دیگر
برقاب دروننده پولندیریوب قایماق قاتیلشدقدن
صوکره چیقاروب صغودیکز. بوقایماق مایع
اوله رقه اکل اولنور. شوقدر وارکه مایع
حالنده احضاری مطلوب ایسه آنی صیحا
برقاب دروننده ایصیده جق یرده قاينامیه جق
درجه ده غایت خفیف بر آتشمعروض بر اقلی،
صوکره بر منوال سابق قابله تقسیم ایتیلیدر.
قایماغك بوصورتله ترتیبی مصرفلی اولورسده
پك نفیسدر.

بیان اولسان مقدار اون کشیک بر
سفره یه کافیدر.

وانیلی قایماق — بر لیتره سودی
قاینادوب ایچنه ایکی یوز غرام قدر شکر
قاتیکز. صوکره بر پارچه وانیلیا دوکدرک
تعطیر ایدیکز. بونی متعاقب سکریمورطه
صاریلیله بریمورطه آقی چالوب سوده
قاریشدریکز. بو مخلوطی چقولانه لی قایماقده
اولدینی کی بر صیحا قاب دروننده ایصیدیکز.
پیشدکدن صوکره اوستنه طوز شکری
دوکوب بر قیزغین کورکدن کچیریلیرکه بوندن
کوزل صاری برقبوق حصوله کلیر.

مایع اوله سی ایستیلیرسه ده خفیف
بر آتشمه کوستیلیر. صغودقدن صوکره
سفره یه قونیلور.

پورتقال میوی های

پورتقال آغاجلرینك چیچك آچدیغی
موسمه چیچکلری قوپاریلوب هوادار بریزده
کولمکه یه سریله رك قوریدیلور.
بو یاراقلدن بر طوتامی صو یاخود

سود دروننده قايناديله جق اولورسه چای
کی ایچیلیر. پورتقال چیچکی هم لذیذ، هم
مسکن، هم ده عادی چایدن دهه لطیفدر.
قوقوسی چایك رایحه سندن فرقیچه اولور.
پورتقال چیچکی چایه قاریشدریلوب
ایچله جك اولور ایسه دماغده ده کوزل
بر تاثیر حاصل ایدر.

فرانسه ده تره یاغی اخراجاتی

شربورغ لیانی فرانسه ممالکنده حصوله
کأن تره یاغلری ایچونك مهم برنخر جدر. کچن
بیک سکر یوز طقسان ایکی سنه سنده فرانسه
محصولی اولق اوزره اخراج اولسان تره
یاغنك مقداری ۳۰,۴۰۵,۹۵۴ کیلو غرام
راده سنده اولوب بونك ۱۷,۵۵۱,۸۴۵
کیلو غرامی شربورغ لیانندن سفاسنه تحمیل
ایدلمشدر. ۱۸۹۳ سنه سنده قوراقلق مناسبتیه
مقدار مذکور بالطبع خلیجه تناقص ایتمشدر.
شربورغ لیانندن کیلره تحمیل ایدیلن
تره یاغلری بالخاصه نورماندیادن کتیریلوب
بونك قسم اعظمی انکالتره یه سوق اولنور.
هاور لیانی ده اولدقجه مهم برنخر جدر.
بورادن تره یاغی حوله سیله حرکت ایدن
سفاسن حوله لری، ماوراء بحر محیط غریبه
کأن ممالکه [آمریقا دیمك اوله جق] ایصال
ایدلر. مذکور لیانندن ۱۸۹۲ سنه سنده
وقوع بولان اخراجات ۳,۷۰۸,۵۰۰ کیلو-
غرامه بالغ اولمش ایدی.

هاوردن صوکره سن نازره، نانت،
دینپ، مارسیلیا لیانلری تره یاغی اخراجاننده
اولدقجه حائر اهمیتدر.

فرانسه کمرک اداره سنجه نشر ایدیلن
معلوماتدن مستبان اولدیغنه کوزه ۱۸۹۲
سنه سنده اخراج اولسان تره یاغلری
۸۰,۶۷۶,۲۲۹ فرانق قیمتده اولوب بونك

۴۵,۰۰۰,۰۰۰ فرانقلنی یالکز شربورغ
لیانندن اخراج ایدلمشدر.

کوی حکیمی

(مابعد)

۲ — خسته یه بردن بره شدتلی
بر نوبت وبونکله برابر صایقلامه مارض
اولدینی زمان؛ [بوکی احوال یکریمی درت
ساعت ظرفنده کسب خفت ایتدیکی حاله
بر جوق مهم خسته لقلرك مقدمه سی اولق
اوزره تلقی ایدیله ییلیر.]

۳ — یکدیگری متعاقب قی حصوله
کلوبده مداواة اولیه و مشروبات خفیفه ایله
کسب سکون ایتیرسه؛

۴ — نوبته برابر اندفاع حاصل
اولوبده وجوده انتشار ایدیرسه؛

۵ — ضربات قلبیه ایله برابر شدتلی
باش دومه سی حاصل اولور، یاخود باش
دومه سی خفیف اولقله برابر صیق صیق
وقوع بولورسه؛

۶ — تقشع دم حالنده؛

۷ — بلا سبب، یاخود بر سببه مبغی
سیلان دم وقوعنده؛

۸ — نوبت ایله برابر یان طرفلرك
برنده سانجی حس اولتمه سی عقبنده؛

۹ — نوبت، بادئ امرده شکل
موقتده حاصل اولوبده مداواة ابتدائیه
اوزرینه تکرر ایدیرسه؛

۱۰ — قودوز اولان، یاخود قودوز
ظن ایدیلن کلب طرفندن ایصیرلدیغنی
متعاقب؛

۱۱ — خلاف معتاد شدتلی باش
آغریسی حصولنده؛

۱۲ — سورکلی خلیان قلب وقوعنده؛

۱۳ — باغینلق کلوبده امتداد ایدر،

یاخود خفیف کچمکه برابر تکرر ایلرایسه؛

۱۴ — سیکیر اوینامه سنده؛

۱۵ — حواله، اسپازموزکی احوال و قوعنده؛

۱۶ — وجودده قیر یقلق حاصل اولوبده مداواة ابتداییه و خفیفه ایله کچمز ایسه؛

۱۷ — چو جو قمر بردن بره شدتلی اوکسور و که طو تولور لر ایسه؛

۱۸ — بوغاز آغریسی، یو قو نمقده واکل و شربده مشکلات کورولدیکی زمان؛

۱۹ — معند و شدتلی نزله حصولنده؛

۲۰ — اوزون مدت و بلا سبب ظاهری اویقو اوویه مامه، یاخود سورکلی ضعف حصولنده؛

۲۱ — شدتلی بر سانجی به دوچار اولندیکی زمان؛

۲۲ — قاصیق چلاتلامه سنده — که فتق در —؛

۲۳ — قیز چو جو قمره رنکسز لک، ضعف و درمانسزاق عارض اولورسه؛

۲۴ — ارکک چو جو قمرده کذلک ضعف و رنکسز لک کورولورسه؛

۲۵ — اعضای وجوددن هانکی سنده اولورسه اولسون دواملی بر وجع حس اولندیکی زمان؛

۲۶ — تبعم و قوعنده؛

۲۷ — بادی امرده اهمیتسز کورون عادی بر چیان کندی کندینه طاغماز و معالجات معتاده ایله ده کچمز ایسه؛

۲۸ — فاصله لی نوبت کلیرسه؛

۲۹ — جلده احرار پیدا اولورسه [کرک ماده مصلیه سی کورونسون، کرک مقشر یاخود متفلس بولنسون]؛

۳۰ — اعضای وجوددن بریسی زیاده جه یا تمش بولورسه؛

۳۱ — سملی حیواناتدن بری ایصیر و یا صوقارسه .

بالاده تعداد اولنان امراض واحوالک اکثری بالخاصه چو جو قمر جه بیوکاردن زیاده حائر اهمیت بولندیکی و جو جو قمرده سرعت و شدتی بالطبع زیاده اوله جنی جهته بوکی احوالده بر طبیب معاونته مراجعتده التزام مسارعت اولتیق لازمدر . چونکه بعض احوال واردر که بدایتنده اهمیت ویرلمدیکی تقدیرده معالجه زمانی مرور ایدر که بالآخره طبیب جلبندن فائده کورولمز . بناء علیه بوبابده تجویز مسامحه اصلا جائز دکلدر .

طبیب جلب ایدیه جک زمان: — بعضلر واردر که طبیب جلبی یالکز خسته لغک آغریغنه منحصردر ظن ایدر لر؛ حال بوکه بو یوله بر خطائک تعمیر یی پک کوجدر . بعضلرده واردر که غایت خفیف بر قیر غناق دخی اولسه در عقب طبیبه شتاب ایدر که طبیعتک، زمانک الجاسنه ترک مصلحت ایتمک ایسته مز لر . هر حالده بونلرک ایکسی اورتیسی اولتیق اوزره کیفسز لکک درجه سنی لایقیله تقدیر ایدر که اکا کوره طبیب جلبنه تشبث ایتمک اولادر .

علی العموم شهرلردن خارج محللرده وبالخاصه کویلرده نه قونومی به رعایت مجبوریتندن و یاخود خسته لغک درجه سنی عدم تقدیردن و بعضآده امنیتسز لکدن ناشی طبیب جلبی پک زیاده تأخر ایدر . بوکی خصوصاتده وقوفی اولانلر مرضایه حسن خدمت و کویلیلردن اقتدار یی اولیانلره طبیب جلب ایدیورمک یولنده ابراز معاونت ایدر لر ایسه اونوتلیه جق بر اییلک ایلمش اولور لر .

خسته لر حقنده اوله جق تقیدات: — مشفق و خیر خواه بر قادین طبیب طرفندن اجرایی توصیه اولنسان تقیداتی حسن ایفا

ایتمک صورتیله افراد عالمه سی حقنده ابراز فوائد لایحیی ایلر . فی الحقیقه آغریجه بر خسته یه خدمت ایتمک پک ده خوشه کیتز سده افراد عالمه وهله فقرا ایچون بو یولده ابراز اوله جق معاونت و شفقت باعث منتداری و ممدوحیت اوله جنی جهته الدن کانی دریغ ایتمه مک مقتضای مرحمت و حیثدر .

(مابعدی وار)



یکی کتابلر

نودسته یاخود منشآت جدیده

مؤلفی

شورای دولت خلفاسندن ولسان وادیات عثمانیه معلمی

نکی

ادبیات حاضر یه موافق و باب عالی لسان رسمیسته مطابق انواع محررات رسمییه و غیر رسمییه نمونه لری خط نفیس (رقعه) ایله یازلمشدر . شمعی یه قدر نشر ایدی لان امثالنه قات قات مرجح اولندیکی انجق رؤیت و مطابله له سیله ثابت اولور . فیتاتی ده بالنسبه پک اهنودر .

مرکز توزیعی باب عالی جاده سنده ۷۸ نومرولو مغازه در .

هر کتبخانه ده بولنور . طشره دن ارسال اوله جق مکتوبلره مؤلف مومی الیهک نامه ارسال اولغا لیدر .



شرکت مرتبه مطبعه سی مدیری : آرین